

# 1168 Осигуряване на писмени преводи за нуждите на Министерство на околната среда и водите

Отваряне на ценовите оферти приключва на **5 юли 2019 15:01**

Параметри	График	Изисквания	Образец на ценова оферта	Участници
Въпроси и отговори	Оферти	Оценка	Сравнение и избор	Договор с изпълнителя
Всички оферти	Митра Транслейшън... оферта	Изисквания	1. Предложение за изпълнение на поръчката	
Въпроси				

## 1. Предложение за изпълнение на поръчката

### Въпросник

3 Въпроси

Митра Транслейшънс ООД

Диляна Илиева  
0895450750  
dki@mitra-bg.com

100%

попълнени

Преглед

### 1.2. Техническо предложение

попълнени

#### 1.2.1. попълнени Минимално изискване

Представяме нашето техническо предложение за изпълнение на обществената поръчка по обявената от Вас процедура с предмет: „**Осигуряване на писмени преводи за нуждите на Министерство на околната среда и водите**“ и декларираме, че за срока на Рамково споразумение № СПОР-3/14.02.2018 г. и сключените въз основа на него договори, ще осигурим предоставяне на писмени преводи от и на чужди езици за нуждите на Министерство на околната среда и водите, възложител по чл.4, ал.1 от ПМС № 385/2015г., за съответните езици от Техническата спецификация на възложителя, както следва:

**Английски, Френски, Немски, Руски, Италиански, Испански, Гръцки, Турски, Румънски, Сръбски, Арабски и други езици.**

С настоящото декларираме, че ще осигурим предоставяне на услугата за нуждите на възложителя по чл.4, ал.1 от ПМС № 385/2015 г., съгласно техническата спецификация на възложителя.

При изпълнение на поръчката ще предоставяме следните дейности:

- Компютърна обработка на превод и представянето му на хартиен носител и/или в електронен формат (DOC(X), XLS(X), PPT(X) и PDF) посредством запис върху електронен носител или чрез имейл;
- Осигуряване на възможност за редакция при наличие на забележки от страна на индивидуалния възложител МОСВ - в рамките на 24 часа след връщането на превода от него със забележки, ще извършим необходимите редакции и ще нанесем корекции за наша сметка.
- Извършване на услуги свързани с легализация и заверка на документи, при необходимост.
- Ще осигурим качествени писмени преводи от преводачи, които да отговорят на изказа и смисъла на оригиналната реч, както и използване на специфичните за индивидуалния възложител МОСВ термини и понятия на български и на съответния чужд език.
- Задължаваме се да гарантираме пълна конфиденциалност при извършване на писмени преводи.
- Декларираме, че ще изпълним мини-процедурата при спазване на изискванията на индивидуалния възложител посочени в техническа спецификация.
- Декларираме, че приемаме поставения от индивидуалния възложител срок за извършване на писмени преводи посочен в техническата спецификация.
- Декларираме, че при изготвяне на офертата ни са спазени задълженията, свързани с дънци и осигуровки, опазване на околната среда, закрила на заетостта и условията на труд.
- Декларираме, че приемаме условията за изпълнение на обществената поръчка, заложени в

поканата, приложенията към нея и проекта на договор.

- Настоящото предложение е валидно 4 (четири) месеца, считано от датата на получаване на офертите и ще остане обвързващо за нас, като може да бъде прието по всяко време преди изтичане на този срок.

Да (Най-добър)

Не (Най-лош) (Минимално  
изискване)